

ВСЯ КНИГА
WHOLE VOLUME

ПРОСТУПАНИЕ
BLEED THROUGH

ДЕРЖАВНИЙ АРХІВ ЧЕРНІГІВСЬКОЇ ОБЛАСТІ
ВІДДІЛ ДЕРЖАРХІВУ В М.ПРИЛУКИ

Еврейский раввин г. Прилуки
Прилукского уезда, Полтавской губернии

*Метрическая книга об умерших евреев.
Еврейский раввин г. Прилуки, Прилукского
уезда, Полтавской губернии.*

1874

на *66* арк.

Ф. № I475

Оп. № I

Спр. № 50

ПУСТАЯ СТРАНИЦА
BLANK PAGE(S)

| Жен-ского | Муже-ского | Гдѣ умеръ и погребенъ. | Число и мѣсяць. | | Лѣта. | Болезнь или отъ чего умеръ. | Кто умеръ. |
|-----------|------------|------------------------|-----------------|------------|-------|-----------------------------|------------|
| | | | Христ-анскій. | Еврейскій. | | | |
| | | | | | | | |
| | | | | | | | |
| | | | | | | | |

| Жен-ского | Муже-ского | Гдѣ умеръ и погребенъ. | Число и мѣсяць. | | Лѣта. | Болезнь или отъ чего умеръ. | Кто умеръ. |
|-----------|------------|------------------------|-----------------|------------|-------|-----------------------------|--|
| | | | Христ-анскій. | Еврейскій. | | | |
| | | | | | | | |
| | | | | | | | |
| | | 1. Въ Садовыи Мучуки | Сентябрь | 4 | 1791 | Смерть | Александръ Павловичъ Сынъ Павла Павловича Скоропостижно отъ натуральной смерти. |
| | | 1. Въ Садовыи Мучуки | Сентябрь | 5 | 1791 | Смерть | Министръ Сынъ Павла Павловича Скоропостижно отъ натуральной смерти. |

| Мен- скаго | Муже- скаго | Гдѣ умеръ и погребенъ | Число и мѣсяцъ. | | Лѣта. | Болезнь или отъ чего умеръ. | Кто умеръ. |
|---------------|----------------|-----------------------|-------------------|-----------------|-------------|---|------------|
| | | | Христ- анскій. | Еврей- скій. | | | |
| | | | | | | | |
| | 2 | въ городѣ при бурѣ | Сентяб. 6. | 1. | отъ болезни | Мужчина Госпитальнаго Школьника отъ жары въ городѣ при бурѣ | |
| | 3. | въ С. Костромскомъ | Сентяб. 9. | 16. | отъ болезни | Мужчина Слѣдъ слаб- ости отъ лихора- дки въ городѣ при бурѣ | |

| Мен- скаго | Муже- скаго | Гдѣ умеръ и погребенъ. | Число и мѣсяцъ. | | Лѣта. | Болезнь или отъ чего умеръ. | Кто умеръ. |
|---------------|----------------|------------------------|-------------------|-----------------|-------------|--|------------|
| | | | Христ- анскій. | Еврей- скій. | | | |
| | | | | | | | |
| | 4. | въ городѣ при бурѣ. | Сентяб. 10. | 7. | отъ болезни | Заболѣла мужчина - Верхнѣ Слѣдъ Беринговъ Слѣдъ отъ лихора- дки при бурѣ | |
| | 5. | въ городѣ при бурѣ | Сентяб. 11. | 7. | отъ болезни | Заболѣла мужчина Мар- ковъ Слѣдъ отъ лихорадки при бурѣ | |

списокъ

| Мѣн-скаго Муже-скаго | Гдѣ умеръ и погребенъ | Число и мѣсяць. | | Лѣта. | Болезнь или отъ чего умеръ. | Кто умеръ. |
|----------------------|-----------------------|-----------------|-------------|-------|-----------------------------|--|
| | | Христ-анскій. | Еврей-скій. | | | |
| 2 | Въ Градѣ Пруссіи | Декабрь 16 | | 1784 | Отъ холеры | Мужчина Сынъ Шейдеманна Иванъ Ивановичъ Мужъ Завиша на Волчанскомъ |
| 60 | Въ Вюртембергѣ | Декабрь 11 | | 1784 | Отъ холеры | Смерть Сынъ Иванъ Завиша Мужъ Бейде на 85 |

| Мѣн-скаго Муже-скаго | Гдѣ умеръ и погребенъ. | Число и мѣсяць. | | Лѣта. | Болезнь или отъ чего умеръ. | Кто умеръ. |
|----------------------|------------------------|-----------------|-------------|-------|-----------------------------|--|
| | | Христ-анскій. | Еврей-скій. | | | |
| 3 | Въ Градѣ Пруссіи | Декабрь 20 | | 80 | Отъ холеры | Мужчина Сынъ Шейдеманна Иванъ Ивановичъ Мужъ Завиша на Волчанскомъ |
| 4 | Въ Вюртембергѣ | Декабрь 26 | | 5 | Отъ холеры | Смерть Сынъ Иванъ Завиша Мужъ Бейде на 85 |

| Жен-скаго | Муж-скаго | Гдѣ умеръ и погребенъ | Число и мѣсяць. | | Лѣта. | Болезнь или отъ чего умеръ. | Кто умеръ. |
|---|-----------|-----------------------|-----------------|------------|-------|-----------------------------|---------------------------|
| | | | Христ-анскій. | Еврейскій. | | | |
| | | | | | | | |
| | 8 | Въ городѣ Иркутскѣ | Декабрь | 1 | 1875 | отъ болезни | Сестра Анна Александровна |
| <p>Въ Иркутскѣ, 1875 года, 21 декабря, скончалась Анна Александровна, супруга Александра Ивановича, в возрасте 25 летъ, отъ чахотки. Погребена въ Иркутскѣ.</p> | | | | | | | |

| Жен-скаго | Муж-скаго | Гдѣ умеръ и погребенъ. | Число и мѣсяць. | | Лѣта. | Болезнь или отъ чего умеръ. | Кто умеръ. |
|---|-----------|------------------------|-----------------|------------|-------|-----------------------------|---------------------------|
| | | | Христ-анскій. | Еврейскій. | | | |
| | | | | | | | |
| | 4 | Въ городѣ Иркутскѣ | Апрѣль | 4 | 1875 | отъ болезни | Сестра Анна Александровна |
| <p>Въ Иркутскѣ, 1875 года, 4 апрѣля, скончалась Анна Александровна, супруга Александра Ивановича, в возрасте 25 летъ, отъ чахотки. Погребена въ Иркутскѣ.</p> | | | | | | | |

| Жен-скаго. | Муже-скаго. | Гдѣ умеръ и погребенъ | Число и мѣсяцъ. | | Лѣта. | Болезнь или отъ чего умеръ. | Кто умеръ. |
|------------|-------------|-----------------------|-----------------|-------------|-------|-----------------------------|--|
| | | | Христ-анскій. | Еврей-скій. | | | |
| | | | | | | | |
| 6. | | въ городѣ Мунгунѣ | срѣдъ | 4 | 1874 | отъ холеры | Анна Степ- ановна Карс- кая мѣстн- ная Ерма- новна |
| | | | | | | | |
| | | въ городѣ Мунгунѣ | срѣдъ | 9 | 1875 | отъ холеры | Родикъ Анна Про- кушевна Ивановна Александр- овна |

| Жен-скаго. | Муже-скаго. | Гдѣ умеръ и погребенъ. | Число и мѣсяцъ. | | Лѣта. | Болезнь или отъ чего умеръ. | Кто умеръ. |
|------------|-------------|------------------------|-----------------|-------------|-------|-----------------------------|--|
| | | | Христ-анскій. | Еврей-скій. | | | |
| | | | | | | | |
| | | въ городѣ Мунгунѣ | срѣдъ | 1 | 1874 | отъ холеры | Анна Степ- ановна Карс- кая мѣстн- ная Ерма- новна |
| | | | | | | | |
| | | въ городѣ Мунгунѣ | срѣдъ | 12 | 1875 | отъ холеры | Анна Степ- ановна Карс- кая мѣстн- ная Ерма- новна |

смерь

| Жен-скаго | Муже-скаго | Гдѣ умеръ и погребенъ | Число и мѣсяцъ. | | Лѣта. | Болезнь или отъ чего умеръ. | Кто умеръ. |
|-----------|------------|-----------------------|-----------------|-------------|------------|---|------------|
| | | | Христ-анскій. | Еврей-скій. | | | |
| | | | | | | | |
| | | 9. въ городѣ Пруцкѣ | сентябрь | 10 | отъ холеры | Давидъ Сидоръ Пруцкѣ сынъ Пруцкѣ сынъ Пруцкѣ сынъ Пруцкѣ сынъ Пруцкѣ | |
| | | 10. въ городѣ Пруцкѣ | сентябрь | 10 | отъ холеры | Давидъ Сидоръ Пруцкѣ сынъ Пруцкѣ сынъ Пруцкѣ сынъ Пруцкѣ | |

| Жен-скаго | Муже-скаго | Гдѣ умеръ и погребенъ. | Число и мѣсяцъ. | | Лѣта. | Болезнь или отъ чего умеръ. | Кто умеръ. |
|-----------|------------|------------------------|-----------------|-------------|------------|--|------------|
| | | | Христ-анскій. | Еврей-скій. | | | |
| | | | | | | | |
| | | 10. въ городѣ Пруцкѣ | сентябрь | 11 | отъ холеры | Давидъ Сидоръ Пруцкѣ сынъ Пруцкѣ сынъ Пруцкѣ сынъ Пруцкѣ | |
| | | 11. въ городѣ Пруцкѣ | сентябрь | 11 | отъ холеры | Давидъ Сидоръ Пруцкѣ сынъ Пруцкѣ сынъ Пруцкѣ сынъ Пруцкѣ | |

мужа

| Жен. сего | Муж. сего | Гдѣ умеръ и погребенъ. | Число и мѣсяцъ. | | Дѣта. | Болезнь или отъ чего умеръ. | Кто умеръ. |
|-----------|-----------|------------------------|-----------------|-----------|-------|-----------------------------|---|
| | | | Христ. анскій. | Евр. сѣй. | | | |
| | | | | | | | |
| | | | | | | | |
| | 12 | Въ городѣ Сургутѣ. | 10 | | | | Морганъ Свѣтъ Свѣтъ Свѣтъ Свѣтъ |
| | 13 | Въ городѣ Сургутѣ. | 21 | 6 | | | Свѣтъ Свѣтъ Свѣтъ Свѣтъ Свѣтъ |

| Жен. сего | Муж. сего | Гдѣ умеръ и погребенъ. | Число и мѣсяцъ. | | Дѣта. | Болезнь или отъ чего умеръ. | Кто умеръ. |
|-----------|-----------|--|-----------------|-----------|-------|-----------------------------|---|
| | | | Христ. анскій. | Евр. сѣй. | | | |
| | | | | | | | |
| | | | | | | | |
| | | | | | | | |
| | 14 | Въ городѣ Сургутѣ. | 26 | 1 | | | Рубка Свѣтъ Свѣтъ Свѣтъ Свѣтъ |
| | | Колѣно Свѣтъ Сургутѣ | | | | | Рубка Свѣтъ Свѣтъ Свѣтъ Свѣтъ |

Всѣ

**УГАСАЮЩИЙ ДОКУМЕНТ
FADED DOCUMENT**

| Мен-скаго | Муже-скаго | Гдѣ умеръ и погребенъ | Число и мѣсяць. | | | Болезнь или отъ чего умеръ. | Кто умеръ. |
|-----------|------------|-------------------------------|-----------------|------------|-----------------|-----------------------------|----------------------------|
| | | | Христ-анскій | Еврей-скій | Лѣта. | | |
| | | | | | | | |
| | | <i>11. Въ городѣ Иркутскѣ</i> | <i>1882</i> | <i>4</i> | <i>Сентября</i> | <i>Сынъ</i> | <i>Иванъ Иванъ-овичъ</i> |
| | | <i>12. Въ городѣ Иркутскѣ</i> | <i>1882</i> | <i>6</i> | <i>Июня</i> | <i>Сынъ</i> | <i>Михайло Иванъ-овичъ</i> |

9

| Мен-скаго | Муже-скаго | Гдѣ умеръ и погребенъ. | Число и мѣсяць. | | | Болезнь или отъ чего умеръ. | Кто умеръ. |
|-----------|------------|-------------------------------|-----------------|------------|-----------------|-----------------------------|-------------------------|
| | | | Христ-анскій | Еврей-скій | Лѣта. | | |
| | | | | | | | |
| | | <i>13. Въ городѣ Иркутскѣ</i> | <i>1882</i> | <i>7</i> | <i>Июля</i> | <i>Сынъ</i> | <i>Сергей Ивановичъ</i> |
| | | <i>14. Въ городѣ Иркутскѣ</i> | <i>1882</i> | <i>8</i> | <i>Августа</i> | <i>Сынъ</i> | <i>Павелъ Ивановичъ</i> |
| | | <i>15. Въ городѣ Иркутскѣ</i> | <i>1882</i> | <i>9</i> | <i>Сентября</i> | <i>Сынъ</i> | <i>Василь Ивановичъ</i> |

УГАСАЮЩИЙ ДОКУМЕНТ
FADED DOCUMENT

| Жен- ского. | Муже- ского. | Гдѣ умеръ и погребенъ | Число и мѣсяцъ. | | Лѣта. | Болезнь или отъ чего умеръ. | Кто умеръ. |
|----------------|-----------------|-----------------------|--------------------|-----------------|-------|--------------------------------|------------|
| | | | Христи- анскій. | Еврей- скій. | | | |
| | | | | | | | |
| | | | | | | | |
| | | | | | | | |
| | | | | | | | |
| | | | | | | | |
| | | | | | | | |

| Жен- ского. | Муже- ского. | Гдѣ умеръ и погребенъ. | Число и мѣсяцъ. | | Лѣта. | Болезнь или отъ чего умеръ. | Кто умеръ. |
|----------------|-----------------|------------------------|--------------------|-----------------|-------|--------------------------------|------------|
| | | | Христи- анскій. | Еврей- скій. | | | |
| | | | | | | | |
| | | | | | | | |
| | | | | | | | |
| | | | | | | | |
| | | | | | | | |
| | | | | | | | |
| | | | | | | | |
| | | | | | | | |

УГАСАЮЩИЙ ДОКУМЕНТ
FADED DOCUMENT

| Жен-скаго | Муже-скаго | Гдѣ умеръ и погребенъ | Число и мѣсяць. | | Болезнь или отъ чего умеръ. | Кто умеръ. |
|-----------|------------|-------------------------|-----------------|-------------|-----------------------------|--|
| | | | Христ-анскій. | Еврей-скій. | | |
| | | | | | | |
| | | 15 в деревне Мухоморова | 2 | Апрель | | Иванъ Ивановичъ Борисъ Ивановичъ Михаилъ Ивановичъ Павелъ Ивановичъ |
| | | 14 в деревне Мухоморова | 1 | Апрель | | Сынъ Иванъ Ивановичъ Михаилъ Ивановичъ Павелъ Ивановичъ |

| Жен-скаго | Муже-скаго | Гдѣ умеръ и погребенъ. | Число и мѣсяць. | | Болезнь или отъ чего умеръ. | Кто умеръ. |
|-----------|------------|-------------------------|-----------------|-------------|-----------------------------|---|
| | | | Христ-анскій. | Еврей-скій. | | |
| | | | | | | |
| | | 20 в деревне Мухоморова | 2 | Апрель | | Сынъ Иванъ Борисъ Ивановичъ Михаилъ Ивановичъ Павелъ Ивановичъ |
| | | Анна в Мухоморова | | | | Сынъ Иванъ Борисъ Ивановичъ Михаилъ Ивановичъ Павелъ Ивановичъ Иванъ Ивановичъ Михаилъ Ивановичъ Павелъ Ивановичъ Иванъ Ивановичъ Борисъ Ивановичъ Михаилъ Ивановичъ Павелъ Ивановичъ Иванъ Ивановичъ Борисъ Ивановичъ Михаилъ Ивановичъ Павелъ Ивановичъ Иванъ Ивановичъ Борисъ Ивановичъ Михаилъ Ивановичъ Павелъ Ивановичъ |

Ва

УГАСАЮЩИЙ ДОКУМЕНТ
FADED DOCUMENT

| Жен-ского. | Муже-ского. | Гдѣ умеръ и погребенъ | Число и мѣсяцъ. | | Лѣта. | Болезнь или отъ чего умеръ. | Его умеръ |
|------------|-------------|-----------------------|-----------------|-------------|-------|-----------------------------|---|
| | | | Христ-анскій. | Еврей-скій. | | | |
| | | | | | | | |
| | | № 68 в горахъ Рундунъ | 1872 | 4 | 1872 | Маларья | Семья Ванни-де Чина Росо- ман-де Рунд Ванни-де Рундунъ |
| | | № 69 в горахъ Рундунъ | 1872 | 5 | 1872 | Гонимъ | Семья Ванни-де Чина Росо- ман-де Рунд Ванни-де Рундунъ |

| Жен-ского. | Муже-ского. | Гдѣ умеръ и погребенъ. | Число и мѣсяцъ. | | Лѣта. | Болезнь или отъ чего умеръ. | Его умеръ. |
|------------|-------------|------------------------|-----------------|-------------|-------|-----------------------------|---|
| | | | Христ-анскій. | Еврей-скій. | | | |
| | | | | | | | |
| | | № 68 в горахъ Рундунъ | 1872 | 6 | 1872 | Маларья | Семья Ванни-де Чина Росо- ман-де Рунд Ванни-де Рундунъ |
| | | № 69 в горахъ Рундунъ | 1872 | 6 | 1872 | Гонимъ | Семья Ванни-де Чина Росо- ман-де Рунд Ванни-де Рундунъ |

10

списокъ

УГАСАЮЩИЙ ДОКУМЕНТ
FADED DOCUMENT

| Мѣс. сего. Муже-сего. | Гдѣ умеръ и погребенъ | Число и мѣсяць. | | Лѣта. | Болезнь или отъ чего умеръ. | Кто умеръ. |
|-----------------------|-----------------------|-----------------|-------------|-------|-----------------------------|------------|
| | | Христ-анскій. | Еврей-скій. | | | |
| 24 | Въ Воротехъ... | 16 | 1 | ... | ... | ... |
| 25 | Въ... | 20 | 1 | ... | ... | ... |

| Мѣс. сего. Муже-сего. | Гдѣ умеръ и погребенъ | Число и мѣсяць. | | Лѣта. | Болезнь или отъ чего умеръ. | Кто умеръ. |
|-----------------------|-----------------------|-----------------|-------------|-------|-----------------------------|------------|
| | | Христ-анскій. | Еврей-скій. | | | |
| 26 | Въ Воротехъ... | 25 | 10 | ... | ... | ... |

Этого въ апрѣлѣ мѣсяцѣ Умершихъ Евреевъ было изъ еврейскаго погребенія
 и изъ еврейскаго погребенія шесть душъ, въ томъ числѣ одинъ и одинъ въ томъ
 числѣ.

Раввинъ. *Исидоръ...*

сма

| Жен-скаго | Муж-скаго | Гдѣ умеръ и погребенъ. | Число и мѣсяць. | | Лѣта. | Болезнь или отъ чего умеръ. | Кто умеръ. |
|-----------|-----------|------------------------|-----------------|------------|-------|-----------------------------|---|
| | | | Христ-анскій. | Еврейскій. | | | |
| | | | | | | | |
| | | 21 Внъ города Примурки | май 1 | | 6 | отъ Венериіи | Аронъ, Захара мовъ сынъ Захаріи гвѣрѣ Примурскана итицашии |
| | | 22 Внъ города Примурки | май 1 | | 33 | отъ Венериіи | Александръ горо- вца Примурки вен- ционъ, Захара сынъ Александровскій |

| Жен-скаго | Муж-скаго | Гдѣ умеръ и погребенъ | Число и мѣсяць. | | Лѣта. | Болезнь или отъ чего умеръ. | Бто умеръ |
|-----------|-----------|------------------------|-----------------|------------|-------|-----------------------------|---|
| | | | Христ-анскій. | Еврейскій. | | | |
| | | | | | | | |
| | | 23 вѣ города Примурки | май 3 | | 2 | отъ Венериіи | Нодина, Алек- мовъ сынъ Ахисо навскій При- мурскана итица- шина |
| | | 24 Внъ города Примурки | май 3 | | 1 | отъ Венериіи | Аронъ, Доча При- мурскана итица- шина Арона Муравева. |

ссас

| Жен- ского | Муж- ского | Гдѣ умеръ и погребенъ. | Число и мѣсяцъ. | | Лѣта. | Болезнь или отъ чего умеръ. | Кто умеръ. |
|---------------|---------------|------------------------|-----------------|------------|-----------|-----------------------------|---|
| | | | Христ-анскій. | Еврейскій. | | | |
| | | | | | | | |
| 28 | | Въ городѣ Примуркѣ | майд 6 | | 1 майд | Отъ Бешитии | Рого-Лей, дочь Примурская и царица Нодина Муравская. |
| 24 | | Въ городѣ Примуркѣ | майд 8 | | 3 майд | Отъ Бешитии | Зачинаетъ - Серг Евн Примурско го и Анцанна Се ица - Лилина до литского |

16

| Жен- ского | Муж- ского | Гдѣ умеръ и погребенъ. | Число и мѣсяцъ. | | Лѣта. | Болезнь или отъ чего умеръ. | Ето умеръ. |
|---------------|---------------|--------------------------------------|-----------------|------------|-----------|-----------------------------|--|
| | | | Христ-анскій. | Еврейскій. | | | |
| | | | | | | | |
| 29 | | Въ г. Дилинцѣ Примур- скаго края. | майд 7 | | 1 майд | Отъ Бешитии | Рого-Лей, дочь и Мошневская и Мошанна и Мар ица Куперштей на |
| 30 | | Въ городѣ Примуркѣ | майд 8 | | 1 майд | Отъ Бешитии | Бондъ, дочь Хо вская и Мош ица Берго Лан кина. |

майд

| Жен-ского | Муж-ского | Гдѣ умеръ и погребенъ. | Число и мѣсяцъ. | | | Лѣта | Бо. лѣзь или отъ чего умеръ. | Кто умеръ. |
|-----------|-----------|-----------------------------|-----------------|------------|------|------|------------------------------|--|
| | | | Христ-янскій. | Еврѣй-скій | Лѣта | | | |
| | | | | | | | | |
| 25 | | Въ С. Вандре | майд | | | 12 | отъ Боленнйи | Заблманъ сынъ Ильинская мр- цашина Имѣ Самодухова |
| 26 | | Въ С. Васильевскн | майд | | | 15 | 3 отъ Боленнйи года | Иуко сынъ Трн- мурокосов мпир- ина Герко По- анд |

| Жен-ского | Муж-ского | Гдѣ умеръ и погребенъ. | Число и мѣсяцъ. | | | Лѣта | Бо. лѣзь или отъ чего умеръ. | Кто умеръ. |
|-----------|-----------|------------------------------|-----------------|------------|------|------|------------------------------|--|
| | | | Христ-янскій | Еврѣй-скій | Лѣта | | | |
| | | | | | | | | |
| 31 | | Въ Городѣ Примуркн | майд | | | 14 | 6 отъ Боленнйи мйзго | Масе родево, Доре Примурскн и Илцашина Иуко Покурасов |
| 32 | | Въ Городѣ Примуркн | майд | | | 14 | 9 отъ Боленнйи мйза | Кане дае, доре Примурскн и Илцашина Бер- ко Агуносоло |

Кане

| Жен. скаго | Муже. скаго | Гдѣ умеръ и погребенъ. | Число и мѣсяцъ. | | Дата | Болезнь или отъ чего умеръ. | Кто умеръ. |
|---------------|----------------|------------------------|-----------------|------------|------|-----------------------------|--|
| | | | Христианскій. | Еврейскій. | | | |
| 33 | | Въ городѣ Пришурѣ..... | Май | 1 | 1886 | Отъ холеры | Сестра, Дочь Пришурскан Анна наина Золота Макаревича |
| 34 | | Въ городѣ Пришурѣ..... | Май | 29 | 1886 | Отъ холеры | Сестра Анна Пришурскаго подданная Герцога Сербскаго |

| Жен. скаго | Муже. скаго | Гдѣ умеръ и погребенъ. | Число и мѣсяцъ. | | Дата | Болезнь или отъ чего умеръ. | Кто умеръ. |
|---------------|----------------|------------------------|-----------------|------------|------|-----------------------------|---|
| | | | Христианскій. | Еврейскій. | | | |
| 34 | | Въ городѣ Пришурѣ..... | Май | 28 | 1886 | Отъ холеры | Сестра, Дочь Пришурскаго мещанина Золота Макаревича |
| 28 | | Въ городѣ Пришурѣ..... | Май | 1 | 1886 | Отъ холеры | Дочь Анна Пришурскаго мещанина Золота Макаревича |

| Въ- сн- снато | Муж- снато | Гдѣ умеръ и погребенъ. | Число и мѣсяцъ. | | Лѣта | Болезнь или отъ чего умеръ. | Кто умеръ. |
|---------------------|---------------|------------------------|--------------------|---------------|------|--------------------------------|--|
| | | | Христ- анскій | Ерей- скій | | | |
| 36 | | Въ городѣ Прилуки..... | Июль 9 | 7 | 1800 | Отъ Скарлатин | Авд. Дочь мн шанина города Прилуки Авдвша Буркина. |
| 31 | | Въ городѣ Прилуки..... | Июль 15 | 3 | 1800 | Отъ Скарлатин | Вашманъ, сынъ Купца города При- луки Авдвша Симидкинаго |

| Въ- сн- снато | Муж- снато. | Гдѣ умеръ и погребенъ | Число и мѣсяцъ. | | Лѣта | Болезнь или отъ чего умеръ. | Кто умеръ |
|---------------------|----------------|------------------------|--------------------|----------------|------|--------------------------------|---|
| | | | Христ- анскій | Ерей- скій. | | | |
| 37 | | Въ городѣ Прилуки..... | Июль 16 | 3 | 1800 | Отъ Скарлатин | Дача, Дочь При- луки Авдвша и Авдвша на Степанска го. |
| 38 | | Въ городѣ Прилуки..... | Июль 16 | 7 | 1800 | Отъ Скарлатин | Дача-рубка, дочь Купца Котлярев- скаго Павла Вдв- скаго Авдвша |

| Жен. стало | Муж. стало | Гдѣ умеръ и погребенъ. | Число и мѣсяцъ. | | Лѣта | Бо бѣзь или отъ чего умеръ. | Кто умеръ. |
|---------------|---------------|------------------------|-----------------|------------|------------|-----------------------------|---|
| | | | Христ-анскій. | Еврейскій. | | | |
| | | | | | | | |
| 39 | | въ Городѣ Примуркѣ... | Июль 24 | | 54 года | Отъ Божьихъ | Тетка, мачиха Примурскаго купца Иванна Арбе- Розова. |
| 40 | | въ Городѣ Примуркѣ... | Июль 28 | | 3 года | Отъ Божьихъ | Антонина, дочь Примурскаго купца Семѣя Иванова. |

| Жен. стало | Муж. стало | Гдѣ умеръ и погребенъ. | Число и мѣсяцъ. | | Лѣта | Бо бѣзь или отъ чего умеръ. | Кто умеръ. |
|---------------|---------------|---|-----------------|------------|-----------|-----------------------------|--|
| | | | Христ-анскій. | Еврейскій. | | | |
| | | | | | | | |
| | | <p>Нотом въ Греческѣмъ Училищѣ Евросеи Бача мурманскаго Пана труза и сибирскаго Пана Исаѣи Оуиш; въ немъ подписано мѣсяцъ Греческииъ.</p> <p>Павелъ Павловичъ Оуишъ</p> | | | | | |
| | | въ Городѣ Примуркѣ... | Июль 1 | | 1 года | Отъ Божьихъ | Антонина, дочь Примурскаго купца Иванна Арбе- Розова. |

21

| Жен- сваго | Муж- сваго | Гдѣ умеръ и погребенъ. | число и мѣсяцъ. | | Лѣта. | Болезнь или отъ чего умеръ. | Кто умеръ. |
|---------------|---------------|------------------------|-------------------|------------------|-------|--------------------------------|---|
| | | | Христ- анскій. | Евррей- скій. | | | |
| | | | | | | | |
| | 33 | Въ городѣ Примурки.... | ноябрь 5 | | 3. | отъ холернаго сызда въ | Уржанъ Анкемъ Свѣтъ Мелроуль Су понтискаго, мѣсто на вѣстнаго города При- мурки |
| | 41 | Въ городѣ Примурки.... | ноябрь 10 | | 3. | отъ холернаго сызда въ | Девора, дочь Бордиславскаго мѣ- щанина Шило- ва Дискайда |

| Жен- сваго | Муж- сваго. | Гдѣ умеръ и погребенъ | число и мѣсяцъ. | | Лѣта. | Болезнь или отъ чего умеръ | Кто умеръ. |
|---------------|----------------|------------------------|-------------------|------------------|-------|-------------------------------|---|
| | | | Христ- анскій. | Евррей- скій. | | | |
| | | | | | | | |
| | 34 | Въ городѣ Примурки.... | ноябрь 19 | | 4. | отъ холернаго сызда въ | Тосиуль-Лейбля Свѣтъ Примурска го мѣщанина Алрдуха Оррау- кина. |
| | 49 | Въ городѣ Примурки.... | ноябрь 17 | | 1. | отъ холернаго сызда въ | Рубия, дочь от- ставнаго Солда- та Шмурина Трукина. |

смерь

| Жен- скаго | Муже- скаго | Гдѣ умеръ и погребенъ. | Число и мѣсяцъ. | | Лѣта. | Болезнь или отъ чего умеръ. | Кто умеръ. |
|---------------|----------------|--------------------------|--------------------|----------------|-------------|--|------------|
| | | | Христ- анскій | Еврей- скій | | | |
| | | | | | | | |
| | | 35 Въ городѣ Примирки... | Июль 25 | 38 | отъ болящия | Роговскій, родомъ изъ Иванова или Киев-Архан- гельскій. | |

Итого въ этомъ мѣсяцѣ умершихъ Евреевъ было мужскаго
Пола Кетаре и женскаго помянуто въ Души; въ чемъ подлин-
но моею рукою удостовѣрено.

Саввина Келба Брунаевки

| Жен- скаго | Муже- скаго. | Гдѣ умеръ и погребенъ. | Число и мѣсяцъ. | | Лѣта. | Болезнь или отъ чего умеръ. | Кто умеръ. |
|---------------|-----------------|--------------------------|--------------------|-----------------|-------------|--|------------|
| | | | Христ- анскій | Еврей- скій. | | | |
| | | | | | | | |
| | | 36 Въ городѣ Примирки... | августа 3 | 39 | отъ болящия | Кашинъ-Сина Родомъ купца Гер- ва Примирки Бер- ко Купчичевскаго | |
| | | 37 Въ городѣ Примирки... | августа 12 | 39 | отъ болящия | Мордовъ, Родомъ Примирскаго куп- ца Якимъ Золото- рева. | |

23

2210

| Жен- скаго | Муж- скаго | Гдѣ умеръ и погребенъ. | число и мѣсяцъ. | | Лѣта. | Болезнь или отъ чего умеръ. | Кто умеръ. |
|---------------|---------------|------------------------|--------------------|----------------|-------|---|--|
| | | | Христ- анскій. | Ерей- скій. | | | |
| | | | | | | | |
| | 38 | Въ С. Тиминга... | августа | 14 | 40 | Сивне - 1000 года Рима Приму- скаго мѣщани- на Арт Волоч- нишкаго отъ болнца | Сивне - 1000, Сивне Примурскаго мѣ- щанина Арт Волотнишкаго |
| 43 | | Въ городѣ Примурки... | августа | 18 | 3 | 1000 Ота Сивне 6 мѣся | Какъ горь при- мурскаго мѣща- нина Шеленъ Су- потнишкаго |

24 24

| Жен- скаго | Муж- скаго. | Гдѣ умеръ и погребенъ | Число и мѣсяцъ. | | Лѣта. | Болезнь или отъ чего умеръ | Кто умеръ |
|---------------|----------------|-----------------------|--------------------|---------------|-------|-------------------------------|---|
| | | | Христ- анскій | Ерей- скій | | | |
| | | | | | | | |
| | 39 | Въ городѣ Примурки... | августа | 19 | 6 | Отъ Сивне мѣся | Сивне - Моминъ Рим Примурска и мѣщанина Мовина - мѣся да Шенно вѣс- каго |
| | 44 | Въ городѣ Примурки... | августа | 21 | 1 | 1000 Ота Сивне 6 мѣся | Минскаго, 1000 Примурскаго мѣ- щанина Шал мана Волот- нишкаго. |

Ва

| Жен. свѣто | Муж. свѣто | Гдѣ умеръ и погребенъ. | число и мѣсяць. | | Лѣта. | Болезнь или отъ чего умеръ. | Кто умеръ. |
|---------------|---------------|------------------------|-----------------|------------|-------|-----------------------------|--|
| | | | Христ-анскій. | Еврѣйскій. | | | |
| | | | | | | | |
| | | 42 Въ городѣ Тримири. | Сентябрь 4 | 53 годъ | | отъ болячки | Тримирискій иже Сенаторъ Мюф- шиль. |
| | | 43 Въ городѣ Тримири. | Сентябрь 4 | 64 годъ | | отъ болячки | Тримирискій иже Сенаторъ Мюф- шиль. |

| Жен. свѣто | Муж. свѣто | Гдѣ умеръ и погребенъ. | число и мѣсяць. | | Лѣта. | Болезнь или отъ чего умеръ. | Кто умеръ. |
|---------------|---------------|------------------------|-----------------|------------|-------|-----------------------------|--|
| | | | Христ-анскій. | Еврѣйскій. | | | |
| | | | | | | | |
| | | 44 Въ городѣ Тримири. | Сентябрь 8 | 55 годъ | | отъ болячки | Тримирискій иже Сенаторъ Мюф- шиль. |
| | | 45 Въ городѣ Тримири. | Сентябрь 11 | 62 годъ | | отъ болячки | Тримирискій иже Сенаторъ Мюф- шиль. |

с.и.

| Жен сего | Муже- сего | Гдѣ умеръ и погребенъ. | число и мѣсяць. | | Лѣта. | Болезнь или отъ чего умеръ. | Кто умеръ. |
|-------------|---------------|-------------------------------------|--------------------|-----------------|------------|--------------------------------|---|
| | | | Христ- анскій. | Еврей- скій. | | | |
| 46 | | Во городѣ Припурѣ... | Сентябрь | 11 | 70 1800 | Отъ болящиа | Риска, сына Припурскаго Андрасова Терина, роженъ Сирота |
| 46 | | Во ст. Варшавскомъ канѣ Инста... | Сентябрь | 15 | | Отъ болящиа | Иванъ, сынъ Александрова Андрасова рано, роженъ Сирота |

| Жен- сего | Муже- сего. | Гдѣ умеръ и погребенъ | число и мѣсяць. | | Лѣта. | Болезнь или отъ чего умеръ. | Кто умеръ |
|--------------|----------------|-----------------------|--------------------|-----------------|------------|--------------------------------|--|
| | | | Христ- анскій | Еврей- скій. | | | |
| 47 | | Во городѣ Припурѣ... | Сентябрь | 18 | 40 1800 | Отъ болящиа | Иванъ-Семѣнъ сына Припур- скаго Андрасова на Мѣстѣ Александрова. |
| 48 | | Во городѣ Припурѣ... | Сентябрь | 25 | 1800 | Отъ болящиа | Касъ, сынъ При- пурскаго Андро- сина Александр- Ковальскаго. |

Ва

| Жен-ского | Муж-ского | Гдѣ умеръ и погребенъ. | Число и мѣсяцъ. | | Лѣта | Болезнь или отъ чего умеръ. | Кто умеръ. |
|-----------|-----------|--|-----------------|-------------|------|-----------------------------|--|
| | | | Христ-анскій. | Еврей-скій. | | | |
| | | <p>А того въ Сентябрѣ мѣсяцѣ Умершии Евреви баинъ мурманскаго поимъ Шестъ души и сибирскаго поимъ три души. въ развѣ подписанахъ мѣсяцъ Гростовъ.</p> <p>Раввина. Левиъ Брухманскіи.</p> | | | | | |
| 49 | | Въ городѣ Тринука... | Октябрь | 1 | 1806 | отъ болящии. | Два, сына Тринукаго Авраама сына Дениса Румовскаго |

| Жен-ского | Муж-ского | Гдѣ умеръ и погребенъ. | Число и мѣсяцъ. | | Лѣта | Болезнь или отъ чего умеръ. | Кто умеръ. |
|-----------|-----------|------------------------|-----------------|-------------|------|-----------------------------|--|
| | | | Христ-анскій. | Еврей-скій. | | | |
| | | | | | | | |
| 50 | | Въ городѣ Тринука... | Октябрь | 1 | 1806 | отъ болящии. | Два, сына Тринукаго Авраама сына Дениса Румовскаго |
| 1 | 47 | Въ городѣ Тринука... | Октябрь | 1 | 1806 | отъ болящии. | Авраамъ, сынъ Тринукаго Авраама сына Дениса Румовскаго |

списокъ

| Жен- ского | Гдѣ умеръ и погребенъ. | Число и мѣсяць. | | Болезнь или отъ чего умеръ. | Кто умеръ. |
|---------------|------------------------|--------------------|-----------------|-----------------------------|--|
| | | Христи- анскій. | Лета. | | |
| | | | | | |
| 51 | Въ городѣ Прушукѣ. | Октябрь 3 | 29 года. | Отъ болящии | Анна, жена Пурятинскаго Апосташа Елисавета Волынскаго. |
| 52 | Въ С. Мануиловѣ. | Октябрь 11 | 1 года 6 мѣсяца | Отъ болящии | Анна, жена Иванна Коробова Крестина Павловна Мануиловскаго |

| Жен- ского | Гдѣ умеръ и погребенъ. | Число и мѣсяць. | | Болезнь или отъ чего умеръ. | Кто умеръ. |
|---------------|------------------------|--------------------|-----------------|-----------------------------|--|
| | | Христи- анскій. | Лета. | | |
| | | | | | |
| 48 | Въ городѣ Прушукѣ. | Октябрь 19 | 1 года 6 мѣсяца | Отъ болящии | Борисъ Соколовъ Соколовскаго и Иванна Коробова Прушукскаго |
| 49 | Въ городѣ Прушукѣ. | Октябрь 19 | 25 года | Отъ болящии | Прушукскій купецъ Иванъ Мануиловскій |

Свѣд.

| Жен-ского | Муже-ского | Гдѣ умеръ и погребенъ. | Число и мѣсяць. | | Болезнь или отъ чего умеръ. | Кто умеръ. |
|-----------|------------|------------------------|-----------------|------------|-----------------------------|--------------------------------------|
| | | | Христианскій. | Еврейскій. | | |
| | | | | | | |
| 53 | | Въ городѣ Пруцкѣ. | октябрь 17 | 25 | отъ болячки | Анто, дочь Царянского купца Яковлевъ |
| 50 | | Въ с. Пруцкѣ. | октябрь 21 | 6 | отъ болячки | Александръ Ивановичъ Пруцкѣ |

| Жен-ского | Муже-ского | Гдѣ умеръ и погребенъ. | Число и мѣсяць. | | Болезнь или отъ чего умеръ. | Кто умеръ. |
|-----------|------------|------------------------|-----------------|------------|-----------------------------|--------------------------------------|
| | | | Христианскій. | Еврейскій. | | |
| | | | | | | |
| | | Въ городѣ Пруцкѣ. | октябрь 17 | 25 | отъ болячки | Анто, дочь Царянского купца Яковлевъ |
| 54 | | Въ городѣ Пруцкѣ. | ноябрь 5 | 1 | отъ болячки | Антонина, дочь Пруцкѣ купца Яковлевъ |

30

ска

| Жен. сего | Муж. сего | Гдѣ умеръ и погребенъ. | Число и мѣсяцъ. | | Болезнь или отъ чего умеръ. | Кто умеръ. |
|-----------|-----------|------------------------|-----------------|------------|-----------------------------|--|
| | | | Христ. анскій. | Еврейскій. | | |
| | | | Дата. | | | |
| 55 | | Въ городѣ Прииурки | 14 Октября | 4 | Отъ болызни | Либъ Дочъ Прииурсканъ и много мина Мордуке обраткимъ |
| 51 | | Въ городѣ Прииурки | 14 Октября | 5 | Отъ болызни | Анцанинъ црѣднана города Лена Зоска районъ. |

| Жен. сего | Муж. сего | Гдѣ умеръ и погребенъ | Число и мѣсяцъ. | | Болезнь или отъ чего умеръ. | Кто умеръ |
|-----------|-----------|-------------------------|-----------------|------------|-----------------------------|---|
| | | | Христ. анскій. | Еврейскій. | | |
| | | | Дата. | | | |
| 52 | | Въ городѣ Прииурки | 8 Октября | 3 | Отъ болызни | Анцанъ-Зоска Сана Прииурсканъ Анцанъ на Ураино-Ленанъ, Анцанъ Прииурсканъ отъ болызни |
| 56 | | Въ городѣ Прииурки..... | 11 Октября | 65 | Отъ болызни | Соро, мина Прииурсканъ Анцанъ мина Анцанъ Анцанъ |

31

ман

| Жен-сего | Муж-сего | Гдѣ умеръ и погребенъ. | Число и мѣсяць. | | Лѣта | Болезнь или отъ чего умеръ. | Кто умеръ. |
|----------|----------|---|-----------------|-------------|----------------|--|------------|
| | | | Христ-анскій. | Еврей-скій. | | | |
| | | | | | | | |
| 53 | | Въ городѣ Примуркѣ..... | Ноембрѣ 14 | года 1/2 | Отъ Свинской | Сана. Вривъ сынъ Виндскаго мѣ- щанина Данила Медвѣя Абра- мовича | |
| 54 | | Въ О. краѣ Пирятин- скаго Уѣзда..... | Ноембрѣ 15 | | 3 Отъ Свинской | Соро-рубка, дочь Курицкаго мѣ- щанина Лѣва Адреса | |

| Жен-сего | Муж-сего | Гдѣ умеръ и погребенъ. | Число и мѣсяць. | | Лѣта | Болезнь или отъ чего умеръ. | Кто умеръ |
|----------|----------|--------------------------|-----------------|-------------|-----------------|--|-----------|
| | | | Христ-анскій. | Еврей-скій. | | | |
| | | | | | | | |
| 58 | | Отъ городѣ Примуркѣ..... | Ноембрѣ 14 | | 9 Отъ Свинской | Тина, дочь При- морскаго мѣщани- на Артемья Магарицкаго | |
| 54 | | Въ городѣ Примуркѣ.. | Ноембрѣ 20 | | 45 Отъ Свинской | Илимова, Ольга, кнѣзья городѣ При- муркѣ Симоно- вича Шейкина | |

Handwritten signature or mark at the bottom right of the page.

| Жен-ского | Муж-ского | Гдѣ умеръ и погребенъ. | Число и мѣсяцъ. | | Лѣта. | Болезнь или отъ чего умеръ. | Кто умеръ. |
|-----------|-----------|------------------------|-----------------|---------------------|-------|---------------------------------|--|
| | | | Христ-анскій. | Еврейскій. | | | |
| 55 | | Во городѣ Пришкѣ... | | <i>Ноябрь</i> | 50 | Отъ боини въ городской больнице | Отставной полковникъ Сербска Пришкѣ Сержо Вей... |
| 56 | | Во городѣ Пришкѣ... | | <i>Ноябрь</i> 28 | 3 | Отъ боини | Израиль, сынъ Авраама Сивтерской губернии городскаго Чина Шибуръ Саванъ въ |

| Жен-ского | Муж-ского | Гдѣ умеръ и погребенъ. | Число и мѣсяцъ. | | Лѣта. | Болезнь или отъ чего умеръ. | Кто умеръ. |
|-----------|-----------|------------------------|-----------------|---------------------|-------|-----------------------------|--|
| | | | Христ-анскій. | Еврейскій. | | | |
| | | | | | | | |
| | | | | | | | |
| 57 | | Во С. Ямленовскѣ | | <i>Декабрь</i> 3 | 20 | Отъ боини | Капитанъ Шибуръ, сынъ Турятинскаго купца Осере Вешко Крушичъ |

Коллежъ

| Жен- ского | Муж- ского | Гдѣ умеръ и погребенъ. | Число и мѣсяць. | | Лѣта | Болезнь или отъ чего умеръ. | Кто умеръ. |
|---------------|---------------|------------------------|-------------------|----------------|------|--------------------------------|--|
| | | | Христ- анскій. | Еврей- скій | | | |
| 59 | | Отъ Бордла Мриуки | 8 | Декабрь | 26 | Отъ башни | Полковъ, жена Сибирскаго Кр- цаина Даниилъ Александровичъ |
| 60 | | Отъ Д. Сидорова | 12 | Декабрь | 10 | Отъ башни | Дубна, дочь канц- скаго Крцаина Камилла Корнея |

| Жен- ского | Муж- ского | Гдѣ умеръ и погребенъ | Число и мѣсяць. | | Лѣта | Болезнь или отъ чего умеръ | Кто умеръ |
|---------------|---------------|-----------------------|------------------|----------------|------|-------------------------------|---|
| | | | Христ- анскій | Еврей- скій | | | |
| 61 | | Отъ Бордла Мриуки | 15 | Декабрь | 60 | Отъ башни | Татьяна, жена на Триурскан Крцаина Ал- ксандра Камилер- скаго |
| 62 | | Отъ С. Сидорова | 14 | Декабрь | 2 | Отъ башни | Двѣра, дочь м- скаго Крцаина на Вусманъ Остроумова |

11111

| Жен-ского Муж-ского | Гдѣ умеръ и погребенъ. | Число и мѣсяць. | | Лѣта. | Болезнь или отъ чего умеръ. | Кто умеръ. |
|---------------------|------------------------|-----------------|-------------|-------|-----------------------------|---|
| | | Христ-анскій. | Еврѣй-скій. | | | |
| 58 | Въ городѣ Примири... | Декабрь 20 | года 3 1/2 | | Отъ боленія | Молодой сынъ Голубовскаго Михаила Шмидта Фридриха |
| 59 | Въ городѣ Примири... | Декабрь 25 | года 5 | | Отъ боленія | Молодой сынъ Земледельца И. П. Кемпера Николы Ивановича |

| Жен-ского Муж-ского | Гдѣ умеръ и погребенъ. | Число и мѣсяць. | | Лѣта. | Болезнь или отъ чего умеръ. | Кто умеръ. |
|---------------------|------------------------|-----------------|-------------|-------|-----------------------------|--|
| | | Христ-анскій. | Еврѣй-скій. | | | |
| 63 | Въ городѣ Примири... | Декабрь 24 | года 40 | | Отъ боленія | Теща, жена Николая Николаевича Дарновскаго |

Уморовъ въ Декабрѣ мѣсяцѣ умерли Сергѣя Павла Михайловича Павла три, и евангелиста Павла Петръ Павло, - въ число подписаны моими Директорами.

Павлуша Левида Гурьевна

35 75

с. 35

| | | | | | | |
|--------------|----------------|------------------------|--------------------|----------------|--------------------------------|------------|
| Жен скаго | Муже- скаго | Гдѣ умеръ и погребенъ. | Число и мѣсяць. | | Болезнь или отъ чего умеръ. | Кто умеръ. |
| | | | Христ- анскій. | Еврей- скій | | |
| | | | | | | |

ПУСТАЯ СТРАНИЦА
BLANK PAGE(S)

АРКУШ-ЗАСВІДЧУВАЧ

Фонд № 1445 Опис № 1 Справа № 50

В справі підшито та пронумеровано 66 (шестидесяти шесть) аркуш
(цифрами та літерами)

В тому числі :
літерні №№ аркушів _____

пропущені №№ аркушів _____

пронумеровані чисті аркуші 36-65

+ аркушів внутрішнього опису _____
Враховано документів у вигляді вкладень та додатків, які не підлягають нумерації

(різновиди документів та їх кількість)

| Особливості формування, оформлення, фізичного стану, нумерації та обліку документів справи | №№ аркушів |
|---|------------|
| 1. Брошури, ін. друковані видання | |
| 2. Листівки | |
| 3. Вирізки з газет | |
| 4. Картки | |
| 5. Конверти | |
| 6. Секретки | |
| 7. Марки поштові | |
| 8. Марки гербові | |
| 9. Штемпелі поштові та ін. | |
| 10. Спеціальні поштові позначки | |
| 11. Сургучні, мастикові печатки <u>66^{об}</u> | |
| 12. Фотодокументи | |
| 13. Мапи, плани, креслення та ін. НТД | |
| 14. Малюнки, гравюри та акварелі | |
| 15. Автографи видатних діячів | |
| 16. Склесні аркуші | |
| 17. Втрата частини аркушу | |
| 18. Документи із згасаючим текстом | |
| 19. | |
| 20. | |
| 21. | |
| 22. | |

ст. крам. фонд. Р. (Рибанов)
(посада, підпис, розшифровка підпису)

/Дата/ 27.08.99